



STAY INFORMED

**Bulletin for Week 8 A 18 January 2018
Quarter Two**

**The Elementary School direct telephone
number is
ph 17782032**



NIS News



اخبار النسيم

PowerSchool

As from Semester 2 all communication will only be send through PowerSchool and we will no longer email the bulletins. Please ensure that you access your child/children's PowerSchool pages regularly.

Any **queries with regards to PowerSchool** should be addressed to Mr Ayman: ayman57@nisbah.com or 1778 2039.

الباور سكول
نريد أن نلفت انتباهكم أولياء الأمور الكرام بأنه مع بداية الفصل الدراسي الثاني سيتم التواصل معكم من خلال الباور سكول حيث سنتوقف عن ارسال النشرة الأسبوعية عبر البريد الالكتروني - نرجو منكم التأكد من دخولكم بانتظام على صفحة ابنك / ابنتك من خلال الباور سكول.

إذا كان لديكم اي استفسار بخصوص برنامج الباور سكول الرجاء التواصل مع الأستاذ أيمن من خلال بريده الالكتروني: ayman57@nisbah.com أو هاتف رقم 17782039.



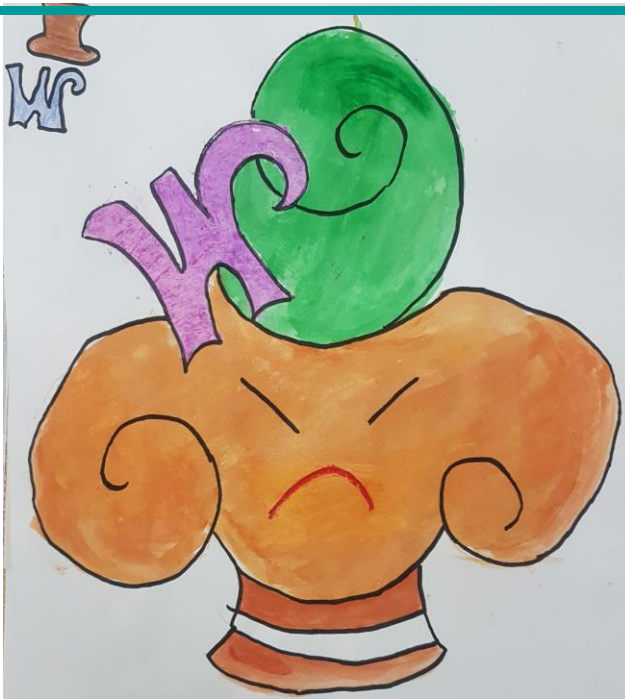
It is that time of year again – get ready to participate in our annual **LOGO COMPETITION!** More details at the end of this bulletin. Deadline: **Thursday, 18 January 2018.** Previous years' winning logos:

لقد جاء هذا الوقت من العام مرة أخرى - استعد للمشاركة في مسابقة تصميم شعار! وللمزيد من التفاصيل تابع المرفق في نهاية النشرة. اخر موعد لأستلام مشاركاتكم: **الخميس 18 يناير 2018.** أمثلة من الشعارات للأعوام الماضية:

Snow White



Some entries received so far:



Charlie and the
Chocolate Factory



Charlie and the
Chocolate Factory

Acer Chromebooks

Thank you to all the families who already placed their orders! Avoid disappointment and order now!

Gr 3-5 students will be using Acer Chromebooks from the 2nd semester as a resource and as a learning tool. Chromebooks should be ordered from school. Order forms has been handed out or could be accessed on PowerSchool.

Students will **not be allowed to bring in any other devices** as we cannot ensure that they do not visit unsuitable website, however with the Chromebook the school is the Administrator and we will be able to ensure safe web-surfing.

Order forms:

<https://docs.google.com/a/nisbah.com/document/d/1tCWWe7W4qxYwmuQH1jYgViG8yzLHI0OMond2JnK8ruE/edit?usp=sharing>

Digital Citizenship Agreement to be handed to HR teachers:

<https://drive.google.com/a/nisbah.com/file/d/0B4rQUozzOj-XTG5haEIjVke1NVNTcDRLYk9ZcUZpQUINd2IF/viiew?usp=sharing>

Also available on **PowerSchool**.

Acer Chromebook

أجهزة
الشكر الجزيل لكل أولياء الأمور الذين قاموا بحجز الحواسيب أو أجهزة
كروم بوكس لأبنائهم، تجنب الشعور بالاحباط واحجز الآن.

سيقوم طلاب الصفوف من الثالث، والرابع، والخامس باستخدام

Acer Chromebooks

من الفصل الدراسي الثاني كمورد وأداة للتعلم، ويجب عليكم طلب
الأجهزة من المدرسة، حيث تم تسليم استمارات الطلب لطلابنا في
المستويات الموضحة أعلاه أو يمكن الحصول عليها من خلال تواجدها
على برنامج الباور سكول

لن يسمح للطلاب بإحضار أي أجهزة أخرى حيث لا يمكننا ضمان عدم
زيارة مواقع غير مناسبة، ولكن مع جهاز كروم بوكس فالمدرسة
مسؤولة عن ذلك،
و سنتمكن من ضمان تصفح المواقع بشكل آمن.

استمارة الطلب :

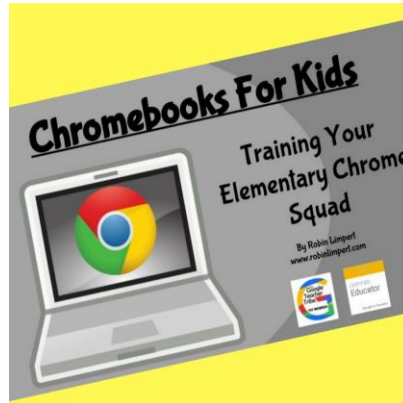
<https://docs.google.com/a/nisbah.com/document/d/1tCWWe7W4qxYwmuQH1jYgViG8yzLHI0OMond2JnK8ruE/edit?usp=sharing>

اتفاقية الضمان الرقمية التي سيتم تسليمها إلى مربّي الصفوف :

<https://drive.google.com/a/nisbah.com/file/d/0B4rQUozzOj-XTG5haEIjVke1NVNTcDRLYk9ZcUZpQUINd2IF/viiew?usp=sharing>

تتوفر أيضا على: الباور سكول.

1:1 Chromebooks @ NIS



Chromebook Checklist:

- ✓ Basic Use of Device Keyboard
- ✓ Set Up Chrome & Web Store
- ✓ Digital Safety
- ✓ Collaborate & Work in Basic Google Apps:
Drive, Docs, Slides, Keep & Draw
- ✓ Copyright Safe Images
- ✓ Creations Tools for Images & Video
- ✓ A Few FUN Extras Kids Love!

Taken from:

<https://www.robinlimpert.com/chromebooks-for-kids-training-hyperdoc-now-available-on-amazon/>

Digital Citizenship Forms & Agreements

اتفاقيات المواطنة الرقمية

NIS is equipped with computers, devices, software and Internet access that is freely available to all students and soon 1:1 Chromebooks for students from Gr3-12. This technology culture and modern teaching strategies have been deployed to enhance student learning, promote collaboration and facilitate the creation and sharing of knowledge locally and globally. In order to promote responsible digital citizenship and use of information technology, students are expected to adhere to the following rules:

1. Being a Responsible User
2. Being Prepared to Learn
3. Ethical and Respectful Use
4. Community Awareness
5. Monitored Use

They should also agree to:

- Respect & Protect themselves
- Respect & Protect Others
- Respect & Protect Intellectual Property

All of these are explained in the Digital Citizenship Agreement that should be printed, read and signed by parents and students and then sent to the homeroom teacher as soon as possible. This is available on

PowerSchool: <https://drive.google.com/a/nisbah.com/file/d/0B4rQUozzOj-XTG5haEIJVke1NVNTcDRLYk9ZcUZpQUINd2IF/view?usp=sharing>

جهزت مدرسة النسيم الدولية مع أجهزة الكمبيوتر والبرمجيات طريقة سهلة للوصول إلى الإنترنت والذي هو متاح مجاناً لجميع الطلاب، وقرىبا سيتم نشر هذه الثقافة التكنولوجية بين الطلاب من الصف 3 وحتى الصف 12، وتعني هذه الثقافة التكنولوجية وتطور طريقة التعلم، واستراتيجيات التدريس الحديثة لتعزيز تعلم الطلاب، وتعزيز التعاون وتسهيل خلق وتقاسم المعرفة محليا وعالميا، ومن أجل تعزيز المواطنة الرقمية المسؤولة واستخدام تكنولوجيا المعلومات يتوقع من الطلاب التقيد التالية بالقواعد

أن يكون مستخدما مسؤولا .

- أن يكون جاهزا للتعلم .
- الاستخدام الأخلاقي والاحترام للجهاز .
- التوعية المجتمعية
- مراقبة طريقة الاستخدام .

كما يجب عليهم الموافقة على ما يلي

- احترام وحماية أنفسهم .
- احترام وحماية الآخرين .
- احترام وحماية الملكية الفكرية .

كل ما ذكر أعلاه قد تم شرحه في اتفاقية المواطنة الرقمية التي يجب طباعتها وقراءتها وتوقيعها من قبل الآباء والطلاب ومن ثم إرسالها إلى مربى الصف في أقرب وقت ممكن

ومن جهة أخرى فإن الاتفاقية متوفرة أيضا على برنامج الباور سكلول
<https://drive.google.com/a/nisbah.com/file/d/0B4rQUozzOj-XTG5haEIJVke1NVNTcDRLYk9ZcUZpQUINd2IF/view?usp=sharing>

Community Outreach and Support

The Bahrain Cancer Society is holding its 7th charity sale event soon. The society is asking for donations of newly or gently used toys, Furniture, Rugs, Accessories, Kitchenware and Electrical goods (electrical items should be brand new).

All donated items should be dropped off at Ms. Adèle's office.



التوعية المجتمعية والدعم
تعقد جمعية البحرين للسرطان فعالياتها الخيرية السابعة قريبا. والهدف
هو جمع تبرعات في شكل أغراض يمكن إعادة استخدامها من جديد
ألعاب الأطفال
أثاث المنزل
سجاد
مستلزمات كمالية
أدوات المطبخ
أو سلع كهربائية (بشرط أن تكون السلع الكهربائية ذات العلامة
التجارية الجديدة)
جميع التبرعات يتم تسليمها لمكتب السيدة أديل مديرة المرحلة الابتدائية.



Go Green! Reduce, reuse and recycle

This time of year is usually a good time to do a bit of "spring cleaning" over the holidays. But what do you do with all the **clothes** that are now too small for your children or all the items they do not use anymore? Bring them to school! We have a charity clothes bin at school. Old dress-up costumes can be re-used in the KG section as well as the drama class.

Mobile phone earphones: please donate any unused mobile phone or airplane earphones, this is ideal for the KG listening centres.

كن صديقا للبيئة، إعادة الاستخدام وإعادة التدوير

هذا الوقت من العام هو عادة الوقت المناسب للقيام بعملية الجرد التي هي والتنظيف خلال إجازة الشتاء، ولكن ماذا تفعل مع كل الملابس الآن صغيرة لأطفالك أو الأشياء التي لا تستخدم بعد الآن؟ اجلبها الى المدرسة ! لدينا مكان لجمع الملابس و التبرع بها للجمعيات الخيرية، ومن جهة أخرى فإنه يمكن إعادة استخدام الملابس القديمة في قسم الروضة أو المسرح

نرجو التبرع بسماعات الهاتف المحمول أي : سماعات الهاتف المحمول غير المستخدمة أو سماعات الأذن، حيث سيتم استخدامها في مركز الاستماع



KG Family Day and The IB Learner

Profile

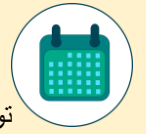
“Children can do great things and make the impossible, possible.” As an IB school we believed in the importance of values formation from the early age. The IB Learner Profile is the heart of the IB’s mission and philosophy. The Kindergarten students are explicitly taught of the concepts of being caring, being a risk-taker and being a communicator to name a few. Teachers and staff model through actions and words the essential values that we want the children to learn and imbibe. As we are preparing for the upcoming KG Family Day, with a theme “**Taking Action to Make the World a Better Place,**” the Kindergarten students are continuously learning that although they are little, they can absolutely make a difference into the world. The KG Family Day will be a day of songs, movement and colorful presentations that will highlight the KG students’ ability to take action and apply what they have learned from school. It will be a celebration with their family and the rest of the Naseem International School Community.

اليوم العائلي للمرحلة التمهيديّة / ملف صفات المتعلم

يمكن للأطفال القيام بأشياء عظيمة وجعل المستحيل، ممكناً. وكمدرسة بكالوريا دولية نؤمن نحن بأهمية تدريس طلاب رياض الأطفال صفات المتعلم بشكل واضح في سنوات العمر الأولى، وتعد صفات المتعلم الركيزة الأولى والمهمة لفلسفة نظام البكالوريا الدولية، والطلاب في هذه المرحلة يتعلمون مفاهيم الرعاية، وكونهم من يتحملون المخاطر، وكونهم متعاونين ومتواصلين على سبيل المثال، حيث أن المعلمين والموظفين بالمدرسة يمثلون صفات المتعلم من خلال الإجراءات والكلمات والقيم وفي الوقت الذي نستعد فيه ليوم . الأساسية التي نريد للأطفال تعلمها الأسرة المقبل في مرحلتي الحضانة والروضة ، تحت شعار "اتخاذ إجراءات لجعل العالم مكاناً أفضل"، يتعلم طلاب رياض الأطفال باستمرار على الرغم من كونهم صغاراً، إلا أنهم يمكن أن يحدثوا فرقاً واختلافاً في العالم. وسوف يكون يوم الأسرة يوماً تعرض من خلاله الأغاني والحركات والعروض الملونة التي ستسلط الضوء على قدرة طلاب الروضة على اتخاذ الإجراءات وتطبيق ما تعلموه في المدرسة، وسوف يكون احتفالاً ممتعاً مع أسرهم وباقي أفراد المجتمع في مدرسة النسيم الدولية



Important Dates

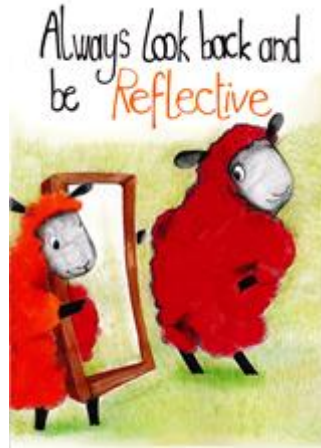


تواريخ مهمة

- 16 Jan - ES Sports Day
- 18 Jan - N-KG2 Sports day
- 18 Jan - Gr 1-5 ArtSpot show
- 18 Jan - Gr 1-5 Quran Competition
- 29 Jan - Grade 4 Coffee, tea and PYP meeting
- 31 Jan - Grade 3 Coffee, tea and PYP meeting
- 28 Jan - 1 Feb Math Week / Elimination Round - classroom
- 31 Jan - Quiz Bee -Auditorium
- 1 Feb - Math Amazing Race
- 28-30 Jan - Minute to Win It activity during Breaks
- 28 - 30 Jan - 2nd Math Diagnostic Test
- 1 Feb - Global Schools Play Day
- 2-10 Feb - Semester 1 holiday
- 12 Feb - Gr 5 PYP EXHIBITION MEETING
- 16 FEB (FRIDAY) - Family Day: 1-8pm
- 24 Feb (SATURDAY) - 3-way conferences 9-5pm
- 6/7 March - MUSICAL PRODUCTION

- 16 يناير - اليوم الرياضي للمرحلة الابتدائية.
- 18 يناير - اليوم الرياضي للمرحلة التمهيديّة والروضة.
- 18 يناير - عرض مسرحية بقعة فن (كيلوبترا).
- 18 يناير - مسابقة القرآن الكريم من الصف الأول الى الخامس الابتدائي.
- 29 يناير - شاي وقهوة وبرنامج السنوات الأولى للصف الرابع الابتدائي.
- 31 يناير - شاي وقهوة وبرنامج السنوات الأولى للصف الثالث الابتدائي.
- 28 يناير - الى 1 فبراير اسبوع الرياضيات .
- 31 يناير - عرض المسرحية بالقاعة المدرسية .
- 1 فبراير - مسابقة الرياضيات
- 28 الى 30 يناير - (دقيقة للفوز) أنشطة خلال الفصح.
- 28 الى 30 يناير - الاختبار التشخيصي للرياضيات.
- 1 فبراير - اليوم العالمي للعب بالمدارس.
- 2 الى 10 فبراير - إجازة الفصل الدراسي الأول.
- 12 فبراير - اجتماع برنامج السنوات الأولى للصف الخامس الابتدائي.
- 16 فبراير - (الجمعة) اليوم العائلي من الساعة 1 - 8 مساءً.
- 24 فبراير - (السبت) المؤتمرات الثلاثية من 9 - 5 مساءً.

7/6 مارس - الامسية الموسيقية.



Credit to Ms. Nitasha for creating our own Learner Profile images.

Definition: Reflective: IB students thoughtfully consider the world and their own ideas and experiences.

Margaret J. Wheatley once said: "Without reflection, we go blindly on our way, creating more unintended consequences and failing to achieve anything useful." What she meant by that is the reflecting on the things we've done is critically important so that we don't make the same mistakes in the future. Not to say that making mistakes are wrong, but if we don't learn from our mistakes we will very likely not achieve the desired outcome in any situation. Taking the time to reflect on our actions ensure that we take a close look at what went right, what went wrong and why. It is through this internal conversation that we are able to realize whether our efforts were successful, to which extent and also what we can do to change the outcome next time. Students who are reflective think about their work and abilities in a constructive and honest way. They know what they are good at and what they need to improve on. They don't hesitate to admit if they don't know how to do something, but more importantly they also try to figure out what they could do to improve. Reflective students keep reflective journals in which they write or draw what they've experienced or done. They also reflect on what they have read or heard by writing a short summary.

Wishing you a terrific week!

Ms. Adèle du Plessis
ES Principal



Naseem International School
Presents

Charlie and the Chocolate Factory
(An adaptation based on the novel by Roald Dahl)

Design a Logo Competition

Students, parents, teachers, and class groups are invited to design a logo to be used in our promotional

materials for our upcoming musical production - **Charlie and the Chocolate Factory** to be held in March 2017. The winning entry will be displayed on all commemorative and marketing items such as, tickets, posters, and the **Charlie and the Chocolate Factory** program.

Rules of the competition:

1. The design of the logo should include the title: Charlie and the Chocolate Factory (using **Ravie** as the font) and a design that relates to the theme/story.
2. The competition is open to all NIS students, class groups, teachers, and parents.
3. Computer aided designs are acceptable.
4. Designs should be made in solid color using bright colors e.g. pastels or paints (not pencils), on A4 paper.
5. All entries must be clearly marked with your full name and class on the back.
6. Designs must be submitted to the homeroom teachers by **Thursday, 18 January 2018**.

Judging of entries will be done by the Charlie **and the Chocolate Factory** committee and the winner will be announced at a school assembly.

Entries will be put on display in the ES-area.

Examples of famous logos:

